



MESTO SPIŠSKÉ VLACHY
MESTSKÉ ZASTUPITEĽSTVO
VIII. VOLEBNÉ OBDOBIE

Z Á P I S N I C A

napísaná dňa 03. októbra 2019 na 7. zasadnutí Mestského zastupiteľstva, uskutočnenom v Galérii v Spišských Vlachoch. Primátor mesta Spišské Vlachy Ľubomír Fífik privítal poslancov MsZ a ostatných prítomných.

Prítomní:

Primátor mesta: Ľubomír Fífik
Prednosta MsÚ: JUDr. Ing. Stanislav Kandrik, L.LM – ospravedlnený
Poslanci MsZ: Ing. arch. Martin Ľurilla, Ing. Juraj Jánošík – prišiel o 16:45 hod.,
Ing. Svetlana Košíšová, Mgr. Monika Koperdáková, Štefan Labanca,
Jozef Lazor, PaedDr. Marcela Satmáryová
Ing. Rastislav Beňuš - ospravedlnený,
Milan Birošák – ospravedlnený
Hlavný kontrolór: Mgr. Margita Šefčíková - ospravedlnená
Zapisovateľ: Mgr. Valéria Bašistová

Ostatní prítomní: pod a priloženej prezennej listiny
Začiatok rokovania: 16,00 hod.
Ukončenie rokovania: 17,00 hod.

Priebeh rokovania:

K bodu 1: Otvorenie

Priebeh rokovania: K bodu 1: Otvorenie zasadnutia
– *určenie overovateľa a zapisovateľa a zapisnice*
– *voľba návrhovej komisie MsZ*

Primátor mesta navrhol zloženie návrhovej komisie, určenie overovateľa a zapisovateľa.
Mestské zastupiteľstvo v Spišských Vlachoch

voľbu návrhovej komisie v zložení: predseda: PaedDr. Marcela Satmáryová

členovia: Mgr. Moniku Koperdákovú, Ing. Svetlanu Košíšovú

určené za overovateľa a zapisnice: Ing. arch. Martina Ľurilla, Štefana Labanca
skrutátora: Jozefa Lazora

určené za zapisovateľa: Mgr. Valériu Bašistovú

Primátor mesta - dal hlasovať k bodu 1. Otvorenie – voľba návrhovej komisie: Mestské zastupiteľstvo v Spišských Vlachoch (uzn. v prílohe).

Hlasovanie:

Za: PaedDr. Marcela Satmáryová, Jozef Lazor, Ing. Svetlana Ko išová, Ing. arch. Martin urilla, Štefan Labanc, Mgr. Monika Koperdákova

Proti: x

Zdržal sa: x

Nehlasoval: Ing. Rastislav Be ker, Milan Biroš ák, Ing. Juraj Jánošík - neprítomní

| | | | |
|--------------|-----------------|---------------------|----------------------|
| Za: 6 | Proti: 0 | Zdržal sa: 0 | Nehlasoval: 3 |
|--------------|-----------------|---------------------|----------------------|

Primátor mesta konštatoval, že uznesenie . **98/VIII/2019** bolo prijaté.

K bodu .2: Schválenie programu rokovania

Primátor mesta – dal hlasova o prednesenom programe rokovania Mestského zastupite stva.

Hlasovanie:

Za: PaedDr. Marcela Satmáryová, Jozef Lazor, Ing. Svetlana Ko išová, Ing. arch. Martin urilla, Štefan Labanc, Mgr. Monika Koperdákova

Proti: x

Zdržal sa: x

Nehlasoval: Ing. Rastislav Be ker, Milan Biroš ák, Ing. Juraj Jánošík - neprítomní

| | | | |
|--------------|-----------------|---------------------|----------------------|
| Za: 6 | Proti: 0 | Zdržal sa: 0 | Nehlasoval: 3 |
|--------------|-----------------|---------------------|----------------------|

Primátor mesta konštatoval, že uznesenie . **99/VIII/2019** bolo prijaté.

V rámci tohto bodu primátor mesta ubomír Fifik navrhol do programu rokovania MsZ doplni bod . 5 Prenájom motorového vozidla. O podanom návrhu na doplnenie programu dal hlasova .

Hlasovanie:

Za: PaedDr. Marcela Satmáryová, Jozef Lazor, Ing. Svetlana Ko išová, Ing. arch. Martin urilla, Štefan Labanc, Mgr. Monika Koperdákova

Proti: x

Zdržal sa: x

Nehlasoval: Ing. Rastislav Be ker, Milan Biroš ák, Ing. Juraj Jánošík - neprítomní

| | | | |
|--------------|-----------------|---------------------|----------------------|
| Za: 6 | Proti: 0 | Zdržal sa: 0 | Nehlasoval: 3 |
|--------------|-----------------|---------------------|----------------------|

Primátor mesta konštatoval, že uznesenie . **100/VIII/2019** bolo prijaté.

Program:

1. Otvorenie zasadnutia
– ur enie overovate ov a zapisovate a zápisnice
– vo ba návrhovej komisie MsZ
2. Schválenie programu rokovania
3. Správa o plnení uznesení
4. Pripomienky ob anov
5. Prenájom motorového vozidla
6. Rekonštrukcia cyklotrasy v meste Spišské Vlachy, as „Zahura“
7. Založenie združenia obcí: Cyklo –Hornád
8. innos komisií – výstupy
9. Rôzne
10. Interpelácie
11. Záver

V úvode zasadnutia si poslanci Mestského zastupite stva, primátor mesta a ostatní prítomní minútou ticha uctili pamiatku zosnulého zamestnanca mesta Spišské Vlachy p. Ivana Mara.

K bodu 3: Správa o plnení uznesení

PaedDr. Satmáryová - informovala o uzneseniach, ktoré sú v plnení – uznesenie . 77 – predaj pozemku p. Rybovi , zmluva je už podpísaná, uznesenie . 82 týkajúca sa kontrol, ktoré bude vykonáva hlavná kontrolórka mesta. alej je v plnení uznesenie . 63 – zmeny v územnom pláne . 3 a . 89 oh adom prenájmu nehnute ností po ovníckemu združení. Všetky ostatné uznesenia boli splnené. Poslanci MsZ vzali správu na vedomie.

Primátor mesta - dal hlasova k bodu . 3 Správa o plnení uznesení: Mestské zastupite stvo v Spišských Vlachoch **berie na vedomie** (uzn. v prílohe).

Hlasovanie:

Za: PaedDr. Marcela Satmáryová, Jozef Lazor, Ing. Svetlana Ko išová, Ing. arch. Martin urilla, Štefan Labanc, Mgr. Monika Koperdáková

Proti: x

Zdržal sa: x

Nehlasoval: Ing. Rastislav Be ker, Milan Biroš ák, Ing. Juraj Jánošík - neprítomní

| | | | |
|--------------|-----------------|---------------------|----------------------|
| Za: 6 | Proti: 0 | Zdržal sa: 0 | Nehlasoval: 3 |
|--------------|-----------------|---------------------|----------------------|

Primátor mesta konštatoval, že uznesenie . **101/VIII/2019** bolo prijaté.

K bodu . 4 Pripomienky ob anov

V tomto bode neboli podané žiadne pripomienky ob anov.

K bodu . 5 Prenájom motorového vozidla

Primátor mesta - Mesto Spišské Vlachy na základe potreby rozšírenia vozového parku obstaralo prostredníctvom Mestských lesov a majetkov s. r. o. pracovný stroj Locust, nako ko terajšie vozidlo UNC 0.60 dosluhuje, ktoré slúžilo od roku 1991. V dnešnej dobe je potrebné ma spo ahlivé auto a málo náro ne na údržbu. Dopad na rozpo et – 3.500 eur ro ne. Stroj bol vyrobený pod a našich požiadaviek na mieru.

Primátor mesta - dal hlasova k bodu . 5 Prenájom motorového vozidla: Mestské zastupite stvo v Spišských Vlachoch **schva uje** (uzn. v prílohe).

Hlasovanie:

Za: PaedDr. Marcela Satmáryová, Jozef Lazor, Ing. Svetlana Ko išová, Ing. arch. Martin urilla, Štefan Labanc, Mgr. Monika Koperdáková

Proti: x

Zdržal sa: x

Nehlasoval: Ing. Rastislav Be ker, Milan Biroš ák, Ing. Juraj Jánošík - neprítomní

| | | | |
|--------------|-----------------|---------------------|----------------------|
| Za: 6 | Proti: 0 | Zdržal sa: 0 | Nehlasoval: 3 |
|--------------|-----------------|---------------------|----------------------|

Primátor mesta konštatoval, že uznesenie . **102/VIII/2019** bolo prijaté.

K bodu . 6 Rekonštrukcia cyklotrasy v meste Spišské Vlachy, as „Zahura“

PaedDr. Satmáryová – bola vyhlásená výzva na budovanie cyklotrás, dnes budeme schva ova , i sa do tejto výzvy zapojíme s min. 5 % financovaním projektu. Pán urilla pripravil ná rt, prevýšenie, smer trasy.

Ing. arch. urilla - ide o prepojenie asti Zahura s mestom, ktorá je oddychovou zónou mesta, využívajú ju nielen ob ania mesta, ale aj ob ania s celého regiónu. Momentálny stav je, že Zahurou vedie asfaltová cesta, ktorá je pre ažená v sezóne. Je tam ve ká migrácia peších, cyklistov aj áut, vznikajú rôzne nebezpe né kolízie. Máme možnos odbremeni túto komunikáciu od cyklistov a peších a urobi hlavne pre cyklistov trasu cez les po jestvujúcej starej ceste, ktorá má vlastnú jednu parcelu vo vlastníctve mesta, ktorá za ína pri stanici. Táto jestvujúca cesta je v aka erózii a ažbe dreva v zlom stave, je zarastená, sú tam výmole. Momentálny prechod je možný len pre zdatných cyklistov. Navrhovaná trasa by mala ma okrem z iatku a ukon enia tri oddychové miesta – stanoviská. Celá trasa bude obsahova prvky drobnej architektúry. Na túto cestu sa napájajú alšie chodníky, ktoré vedú na hrebe a z hrebe a sú pri dobrej vidite nosti krásne výh ady na panorámu Tatier, krasové útvary – Dreveník s dominantou Spišského hradu a tiež výh ad na panorámu Braniska. Myslím si, že je to dobrá vec a bolo by ve kým prínosom ak by sa to podarilo zrealizova . Nie je to len o prepojení mesta so Zahurou, ale aj o zokruhovaní trás. Pri strednom jazere kde kon í táto trasa sa napájame na alšiu cyklotrasu, ktorá vedie cez Olcnavu alej popri Hornáde. Idú odtia ešte turistické chodníky a lesné cesty, iže sa vieme odtia po hrebeni dosta cez Slovenské Rudohorie až do Nízkych Tatier.

Primátor mesta – cieľom výzvy je podpora výstavby cyklistickej infraštruktúry, ktorá svojím charakterom podporí zvýšenie podielu nemotorovej dopravy, predovšetkým cyklistickej dopravy na prepravnej práci. Oprávnené aktivity projektu: stavebné práce spojené s realizáciou cyklistickej komunikácie, súvisiace investície – napr. realizácia cyklistickej doplnkovej infraštruktúry - odstavňé zariadenia pre bicykle (cyklistické stojany a chránené parkoviská pre bicykle) ako aj príslušenstva (ako napr. servisné stojany pre bicykle a nabíjacie stanice pre elektrobicykle), vyvolané investície (napr. prekládky vedení inžinierskych sietí a pod), stavebné práce súvisiace s bezbariérovou úpravou bezprostredného okolia stavby – úpravy priechodov pre chodcov, budovanie bezbariérových rámp, daktilných vedení a pod., sadové úpravy vrátane nevyhnutnej náhradnej výsadby v bezprostrednom okolí stavby, stavebný a autorský dozor na realizovanej stavbe, spracovanie dokumentácie skutočnej realizácie stavby, vrátane porealizačného polohopisného a výškopisného zamerania stavby. Maximálna výška dotácie na jeden projekt je 1.200.000,- EUR bez DPH. Termín uzávierky na predkladanie žiadostí o poskytnutie dotácií je 31. októbra 2019.

Primátor mesta - dal hlasovať k bodu . 6 Rekonštrukcia cyklotrasy v meste Spišské Vlachy, as „Zahura“: Mestské zastupiteľstvo v Spišských Vlachoch **schvaľuje** (uzn. v prílohe).

Hlasovanie:

Za: PaedDr. Marcela Satmáryová, Jozef Lazor, Ing. Svetlana Košíšová, Ing. arch. Martin Turilla, Štefan Labanc, Mgr. Monika Koperdáková

Proti: x

Zdržal sa: x

Nehlasoval: Ing. Rastislav Bekker, Milan Birošák, Ing. Juraj Jánošík - neprítomní

| | | | |
|--------------|-----------------|---------------------|----------------------|
| Za: 6 | Proti: 0 | Zdržal sa: 0 | Nehlasoval: 3 |
|--------------|-----------------|---------------------|----------------------|

Primátor mesta konštatoval, že uznesenie . 103/VIII/2019 bolo prijaté.

K bodu . 7 Založenie združenia obcí: Cyklo – Hornád

Primátor mesta - v rámci tejto výzvy sú ďalšie podkapitoly kde je možné žiadať aj na projektovú dokumentáciu. Materiály ste mali zaslané, jedná sa o založenie združenia obcí Krompachy, Kolinovce, Spišské Vlachy na prepojenie Krompách zo Zahurou. Je to trasa, ktorá je dlhšia a prechádza cez tri katastre, jedná sa aj o víziu prepojenia v rámci Košického samosprávneho kraja. Je to jedna ciesta, ktorú treba prepojiť kvôli bezpečnosti cyklistov hlavne úsek tzv. Hejbarok. Naša ciesta je najdlhšia, je to vo vlastníctve mesta. Spoločne navrhujeme poslancom, aby bol spoločný vklad do združenia vo výške 3.000 eur. Toto sa týka založenia združenia obcí, aby združenie mohlo žiadať financie na projektovú dokumentáciu cyklistického chodníka.

Ing. arch. Turilla – trasa má ísť s Krompách popri ceste do Kolinoviec pridaním pásu cyklochodníka až po most kde zabá a v avo a pokračuje až po koniec intravilánu obce a ďalej okolo železnice do nášho katastra. Naša parcela je vo vlastníctve mesta. nie je to ťahký proces schvaľovania. Pre občanov mesta Spišské Vlachy to nie je až také zaujímavé ako pre občanov Krompách, ktorí využívajú rekreačnú časť Zahura. O akákoľvek by som preto lepšiu komunikáciu a spoluprácu. V každom prípade je to dobrá vec, keby sa to podarilo zrealizovať a naplniť .

Ing. Košíšová – my by sme dali iba tých 3.000 eur ako vklad a ostatné by sa žiadalo cez fondy? Je tam ešte nejaká spolupráca ?

Primátor mesta – je tam vklad tých 3.000 eur, a na projektovú dokumentáciu sa bude potrebné poskladať rovnakým dielom.

Ing. arch. Turilla – bude to združenie žiadať aj na iné projekty?

Primátor mesta – nie, združenie vzniklo na základe výzvy, je to vyslovene len na prepojenie Kolinoviec.

PaedDr. Satmáryová – niektorí si to pletú, myslia si, že sa už ide nie o stava . Teraz ideme pripravova projekt, výkresy a na toto budeme žiada .

Primátor mesta - max. do výšky 150.000 eur môžeme žiada .

J. Lazor – ak ide o takú sumu i nie je lepšie, ak by sme sami chceli žiada , a sami aj Kropachy a Kolinovce. Každý by dostal na svoj úsek samostatne, myšlienka jedna, ale žiada každý samostatne, i by to nebolo lepšie.

Primátor mesta – už som to navrhoval, ale neprešlo mi to. Spájanie regiónov je aj spájanie takýmto spôsobom, ja som za to. Pred nejakým asom sme spolu ne s pani primátorkou Kropách s úbili, že ke bude nie o také, tak sa do toho zapojíme.

V tomto bode prebehla krátka diskusia poslancov MsZ.

Primátor mesta - dal hlasova k bodu . 7 Založenie združenia obcí: Cyklo–Hornád: Mestské zastupite stvo v Spišských Vlachoch **schva uje** (uzn. v prílohe).

Hlasovanie:

Za: PaedDr. Marcela Satmáryová, Jozef Lazor, Ing. Svetlana Ko išová, Ing. arch. Martin urilla, Mgr. Monika Koperdaková

Proti: x

Zdržal sa: Štefan Labanc

Nehlasoval: Ing. Rastislav Be ker, Milan Biroš ák, Ing. Juraj Jánošík - neprítomní

| | | | |
|--------------|-----------------|---------------------|----------------------|
| Za: 5 | Proti: 0 | Zdržal sa: 1 | Nehlasoval: 3 |
|--------------|-----------------|---------------------|----------------------|

Primátor mesta konštatoval, že uznesenie . **104/VIII/2019** bolo prijaté.

O 16:45 hod. prišiel poslanec p. Ing. Juraj Jánošík.

K bodu .8 innos komisií – výstupy

V tomto bode zasadala iba stavebno-plánovacia komisia, zápisnica zo zasadnutia je v príprave, správa zo zasadnutia bude podaná na alšom zasadnutí MsZ. Ostatné komisie nezasadali.

K bodu .9 Rôzne

Primátor mesta – v rámci prác, ktoré sa za posledné mesiace realizovali - na ul. Komenského pri škole sa postavila autobusová zastávka, alej sa za ína realizova zateplenie pavilónu H (výmena okien, výplne, zateplenie strechy a pláš a).

p. Š. Labanc - taktiež by som chcel vyzdvihnú rekonštrukciu telocvi ne, je to ve mi pekné.

Primátor mesta – poprosil by som pána poslanca urilla o informáciu oh adom traktorky.

Ing. arch. urilla – táto štúdia je vypracovaná Ing. arch. Lenkou urillovou a mnou. Ide o to poskytnú ob anom mesta predstavu o tom ako by sa dali priestory traktorky využi na športové, kultúrne a iné aktivity v rámci mesta, pre ob anov mesta a organizácie. Ide o to, aby si to všetci vedeli predstavi , aby sme mali nejaký koncept. Je to industriálna architektúra kde vlastne do pôvodných priestorov, ktoré boli ur ené na priemyselné ú ely sa dá nová funkcia a zachová sa pôvodný duch s novou funkciou. Netreba ni

meni, iba prispôbi aktuálnym požiadavkám. Táto štúdia analyzuje pôvodný stav objektov, podrobne rozoberá každú časť, kde charakterizuje technický stav, je tu aj fotodokumentácia súčasného stavu, je tu aj navrhovaná časť – vnútro blok oddelený oplotením. V rámci areálu budú plochy využívané pre deti (skateboard, bicykle, atď.). sú tam hracie plochy, lezecká stena, plocha zo železa alebo s posedením vonku, terasovité sedenie, piknik zóna - pre spoločné trávenie času vonku. Prvá časť pred tým uzavretým by bola k dispozícii organizáciám, ktoré by si boli schopné tieto priestory zrekonštruovať, opraviť a na základe zmluvy ich užívať. Vnútroštruktúra komplexu by slúžila na cvičenie, pre rôzne športy, priestory pre umenie (koncertná sála, výstavná sieň), samostatné sklady, kde môžu mať organizácie uložené veci a tieto priestory multifunkčne využívať. alej sú tam priestory, ktoré sú už zariadené a je to združenie THK, sú tam nejaké šatne, sklady, sprchy. časť pri Rudovej záhrade na rôzne oslavy – ohrev a podávanie jedla, sociálne zariadenia na dvoch miestach. Nový moderný prvok – vstup. Je to nejaká vízia, koncepcia na ktorej sa dá stavať, postupne do toho investovať, sledovať výzvy.

Primátor mesta – chcel by som sa poďakovať poslancom p. Burillovi a p. Lazorovi za spoluprácu v tejto oblasti.

Ing. arch. Burilla – ďakujem p. Lazorovi, ktorý na to prispel odmenou pre p. projektantku Ing. Burillovú. čiastkou 500 eur. Taktiež ďakujem p. Vanackému, ktorý nám poskytol historické údaje ohľadom traktorovej stanice.

Primátor mesta - keby sme chceli pomenovať cyklochodník po M. R. Štefánikovi, tak možno aj v tejto veci oslovím p. Vanackého, ktorý má vedomosti ohľadom tehelne, kde tam pracoval.

57-00-

p. J. Lazor – robili sme to aj na popud pána Salaja, splnili sme to, čo sme sa úbili, že niečo vypracujeme. Pán Salaj sa v tomto duchu vyjadril, aby sme v budúcom roku vyčlenili v rozpočte nejakú čiastku a pán Salaj nám arenu odstúpi. My, čo sme sa úbili, sme splnili, schváme nejakú časť financií, ktorú by sme v budúcom roku investovali do opravy, keďže sa v tomto meste krehne rozpočet. Aby sme dodržali to, čo sme sa úbili. Potom pán primátor požiada pána Salaja v našom mene, pošle to poštou aj elektronicky.

Mgr. Koperďáková - čo plánuje mesto s tou búdkou pri jazere?

Primátor mesta – zatiaľ ju v rámci dobrých vzťahov využívajú lukostrelci.

Mgr. Koperďáková – neviem kto im povedal, že to majú vypratať, majú tam uskladnené 3D zvieratá.

Primátor mesta - oni to vypracujú, keď budú mať náhradné priestory, ktoré aj teraz riešime. Nie je to búdka, je to chata, ktorá má vodu, elektriku, kuchynskú linku, má poschodie, kde sa dá prespať. Je to mestské, dá sa to využiť aj na neskladové účely, mesto to kúpilo od pána Matúša. Rozprával som priamo s predsedom klubu, nikto ich nechce vyhodiť. Treba nájsť skladové priestory, zatiaľ ich majú tam, len to nie sú vhodné priestory na to, aby to tam mali natrvalo.

Mgr. Koperďáková – ide sa chata nad jazero prerábať?

Ing. arch. Burilla – je to v pláne, na budúci rok by sa malo začať.

K bodu . 10 Interpelácie

V tomto bode neboli podané žiadne interpelácie.

K bodu . 11 Záver

Primátor mesta – v závere sa poďakoval všetkým prítomným za účasť a 7. zasadnutie MsZ o 17:00 hod. ukončil.

V Spišských Vlachoch, dňa 07. októbra 2019

.....
Iubomír Fífik
primátor mesta

.....
JUDr. Ing. Stanislav Kandrik
prednosta MsÚ

Overovatelia zápisnice a prijatých uznesení:

Ing. arch. Martin Šurilla

.....

Štefan Labanc

.....